

Holy Spirit Catholic Church Bulletin

IGLESIA CATOLICA DEL ESPIRITU SANTO | GIÁO XỨ CHÚA THÁNH LINH

PASTOR/PARROCO/CHÁNH XỨ

Rev. Dickens Remy

ASSOCIATE PASTOR/PASTOR ASOCIADO/PHÓ XỨ

Rev. Phien Van Pham

MASS/MISA

(Monday-Saturday): 7:30 am

Saturday Vigil: 4:30 pm

Sunday: 7:30 am & 10:30 am

CONFESSIONS SATURDAYS

3:00 pm-4:00 pm (English)

Lunes-Sabado: 7:30 am (ingles)

Domingo: 12:00pm & 5:00pm

Miércoles: 6:30pm

(Reconciliacion 6:00pm)

RECONCILIACION SABADOS

3:00pm-4:00pm (Ingles)

Thánh lễ chiều thứ bảy:
6:15 Pm

Thánh lễ chúa nhật:
9:00 Am

Thứ hai-thứ bảy:
7:30 Am (tiếng anh)

Thứ năm: thánh lễ việt nam
6:30 Pm (thánh lễ kính lòng chúa
thương xót)

Thứ sáu: thánh lễ việt nam
6:30 Pm

KÙNG TỘI THỨ BẢY:

3:00 Pm-4:00 pm (tiếng anh)

OFFICE HOURS/ HORAS DE LA OFICINA:

Monday/Lunes - Thursday/
Jueves:

9:00 am - 4:30 pm

Closed/Cerrado: 12:00-1:00 pm

BULLETIN ANNOUCEMENTS

Do you want your announcement featured? All submissions for the bulletin are on a first come first serve basis by Wednesday at 11:59 pm. Please email the editor at rosiepl399@gmail.com. No guarantees since space is limited. Please provide all text and graphics necessary.

PENTECOST SUNDAY

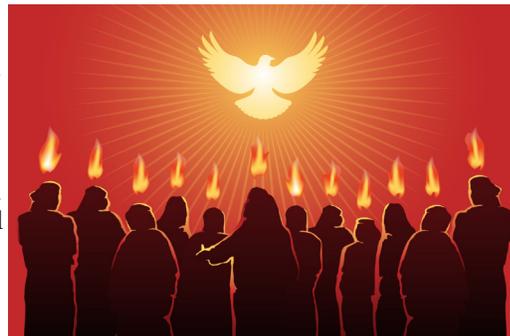
MAY 28, 2023



This Sunday we celebrate one of the most significant events of the Holy Spirit — Pentecost. As we look at the readings this weekend, we are described how the Holy Spirit came onto the followers of Christ who had locked themselves in a room, “And suddenly there came from the sky a noise like a strong driving wind, and it filled the entire house in which they were. Then there appeared to them tongues as of fire, which parted and came to rest on each one of them. And they were all filled with the Holy Spirit and began to speak in different tongues, as the Spirit enabled them to proclaim.” (Acts 2:1-11) Bestowed with this gift, they could proclaim the teachings that Jesus had left before his departure. This event is important because the Holy Spirit allowed the apostles to communicate in a way that anyone could understand no matter what language they spoke. History has shown us how divisive man can be when cultural and language barriers are present.

However, Pentecost has proven the strength of society when there is mutual understanding. Jesus was also present during this event, “The disciples rejoiced when they saw the Lord. Jesus said to them again, “Peace be with you. As the Father has sent me, so I send you.” And when he had said this, he breathed on them and said to them, “Receive the Holy Spirit.” (Jn 20:19-23) Pentecost allowed for a universal understanding of the apostles’ preachings since knowing another language is a sign of respect and can create harmony. As Catholics, we are called to work with the spirit to respect and understand people we meet and to be a mobile church in the world. At times we might feel the need to shut ourselves in like the apostles did that day, but if we open ourselves and our church doors, perhaps strangers could become friends and misunderstandings could be settled. On this memorial day weekend let us also pray for the souls of the departed who gave their lives for this nation we call home. Let us embrace each other for the Holy Spirit is among us!

Este domingo celebramos uno de los eventos más significativos del Espíritu Santo: Pentecostés. Al mirar las lecturas de este fin de semana, se nos describe cómo el Espíritu Santo vino sobre los seguidores de Cristo que se habían encerrado en una habitación: “Y de repente vino del cielo un ruido como de un fuerte viento que soplabla, y llenó el toda la casa en la que estaban. Entonces se les aparecieron lenguas como de fuego, que se partieron y se posaron sobre cada uno de ellos. Y todos fueron llenos del Espíritu Santo y comenzaron a hablar en diferentes lenguas, según el Espíritu les permitía proclamar”. (Hechos 2:1-11) Concedidos con este don, podían proclamar las enseñanzas que Jesús había dejado antes de su partida. Este evento es importante porque el Espíritu Santo permitió que los apóstoles se comunicaran de una manera que cualquiera pudiera entender sin importar el idioma. La historia nos ha mostrado cuán divisivo puede ser el hombre cuando las barreras culturales y de idioma están presentes. Sin embargo, Pentecostés ha demostrado la fuerza de la sociedad cuando hay entendimiento mutuo. Jesús también estuvo presente durante este evento, “Los discípulos se regocijaron al ver al Señor. Jesús les dijo de nuevo: “La paz sea con vosotros. Como me envió el Padre, así os envío yo”. Y dicho esto, sopló sobre ellos y les dijo: Recibid el Espíritu Santo. (Jn 20,19-23) Pentecostés permitió una comprensión universal de las predicaciones de los apóstoles ya que conocer otro idioma es una señal de respeto y puede crear armonía. Como católicos, estamos llamados a trabajar con el espíritu de respetar y comprender a las personas que conocemos y de ser una iglesia móvil en el mundo. A veces podemos sentir la necesidad de encerrarnos como lo hicieron los apóstoles ese día, pero si nos abrimos a nosotros mismos y abrimos las puertas de nuestra iglesia, quizás los extraños se hagan amigos y los malentendidos se arreglen. En este fin de semana del día conmemorativo, oremos también por las almas de los difuntos que dieron su vida por esta nación a la que llamamos hogar. ¡Abracémonos porque el Espíritu Santo está entre nosotros!



SAINT OF THE WEEK/ SANTO DE LA SEMANA

Let us read about Saint Justin the Martyr and a patron saint of philosophers— whose feast day is June 1st. Justin was born around 100 AD in Samaria Palestine and into a Greek family. His father was of Greek pagan religion and educated Justin as such along with art and literature. His love for philosophy, curiosity for the Christian faith, and the wisdom of an old man led to his conversion and baptism at the age of 30. He is said to have become a deacon and preached the faith leading to his creation of early apologetic works such as "Apologies" and "Dialogue with Tryphon." He fought strongly against the Roman Empire because officials spoke lies about the church, "There is nothing which we more earnestly desire than to endure torments for the sake of our Lord Jesus Christ." Justin along with six companions were scourged and beheaded for their faith in the year 165. Let us pray to Saint Justin so that he may intercede for us when our faith is challenged.



Leamos acerca de San Justino Mártir y santo patrón de los filósofos, cuya fiesta es el 1 de junio. Justin nació alrededor del año 100 dC en Samaria Palestina y en una familia griega. Su padre era de religión pagana griega y educó a Justin como tal junto con el arte y la literatura. Su amor por la filosofía, la curiosidad por la fe cristiana y la sabiduría de un anciano lo llevaron a su conversión y bautismo a la edad de 30 años. Se dice que se convirtió en diácono y predicó la fe que lo llevó a la creación de sus primeras obras apoloéticas, como "Disculpas" y "Diálogo con Trifón". Luchó fuertemente contra el Imperio Romano porque los funcionarios hablaron mentiras acerca de la iglesia, "No hay nada que deseemos más fervientemente que sufrir tormentos por amor de nuestro Señor Jesucristo". Justin junto con seis compañeros fueron azotados y decapitados por su fe en el año 165. Oremos a San Justino para que interceda por nosotros cuando nuestra fe sea desafiada.

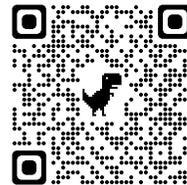


GOSPEL/ EVANGELIO: Jn 20:19-23

ANNOUNCEMENTS/ ANUNCIOS

WEEKLY OFFERINGS/ OFERTAS SEMANALES

Offerings: \$ 7,911.00
 Other Income Sources: (Baptisms, Candles, etc.): \$ 767.00
 Online Giving (May 14 thru May 20, 2023): \$ 307.20
 Total: \$ 8,985.20



Our 2023 Annual Catholic Appeal assessment is \$18,000.00. With your support, we will meet our goal for this year. Any average paid will return to the parish to help cover parish expenses. Total Contributions as of May 24, 2023: \$ 21,729.50 We appreciate your generosity. Thank you!

Daily Prayer For Priests

O Jesus,
 I pray for your faithful and fervent priests;
 For your unfaithful and tepid priests;
 For your priests laboring at home or
 abroad in distant mission fields.
 For your tempted priests;
 For your lonely and desolate priests;
 For your young priests;
 For your dying priests;
 For the souls of your priests in Purgatory.
 But above all, I recommend to you
 the priests dearest to me:
 The priest who baptized me;
 The priests who absolved me from my sins;
 The priests at whose Masses I assisted and who gave me
 Your Body and Blood in Holy Communion;
 The priests who taught and instructed me;
 All the priests to whom I am indebted in any other way
 (especially.....).
 O Jesus, keep them all close to your heart,
 And bless them abundantly in time and in Eternity.
 Amen *By St. Therese of Lisieux*

Pray for Priests and Vocations
 "Now we ask you to respect those who work hard among you. ... Hold them in the highest regard in love because of their work." (1 Thess. 5:12, 13, NIV)

Daily Prayer for Vocations
 Jesus, Lord of the harvest, Look with love on this portion of your vineyard.
 Bless the Diocese of San Diego with more priests to shepherd your people.
 Priests with hearts like your own.
 Mary, Mother of the Church, pray for us.

**DIocese OF
SAN DIEGO**



June 2023

Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
				1 Pope Francis	2 Cardinal Robert McElroy	3 Bishop Ramon Bejarano
4 Rev. Jose Luis Muro	5 Rev. Michael Murphy	6 Rev. Patrick Murphy	7 Rev. John Bosco Musinguzi	8 Rev. Raymond Philip Napuli	9 Rev. Samuel Nasada, OFM	10 Rev. Peter Navarra
11 Rev. Kizito Ndugbu, SMMM	12 Rev. Hoang Phi Liem Nguyen, SJ	13 Rev. Christopher Nguyen, SJ	14 Rev. Dominic Nguyen, SJ	15 Rev. Hung Nguyen, SJ	16 Rev. Roldan Nunez	17 Rev. C. Sylvester Nwutu
18 Rev. Dominic Obour	19 Rev. Emmanuel Ochigbo	20 Rev. Dennis O'Connor	21 Rev. Michael O'Connor	22 Rev. Raymond O'Donnell	23 Rev. Celsius Offor	24 Rev. Chimaraoke Offurum
25 Rev. Agustin Opalalic	26 Very Rev. Bruce Orsborn	27 Rev. Michael Ortiz	28 Rev. Claro Ortiz	29 Rev. George Ortiz-Guzman	30 Rev. Stephanos Pedrano, OSB	

Catechists & Volunteers Needed!!

Holy Spirit's Youth Group is
looking for motivated
Catholics wanting to help
prepare our Youth to receive
the Sacrament of Confirmation!

Meetings - Sundays 6:30 pm - 8:30 pm
(September to June)



we will start preparing for
the new year in July/August



If interested please contact:
Tania Vidal (619)-905-6158
Alma Casillas (619)-245-1978



DIocese OF SAN DIEGO | OFFICE FOR FAMILY LIFE & SPIRITUALITY

FOSTER CARE AND ADOPTION AWARENESS MASS



Saturday, August 12 at
St. Thomas More
1450 S. Melrose Drive
Oceanside, CA 92056
@ 5:00PM



WE WELCOME ALL FOSTER FAMILIES,
ADOPTIVE FAMILIES, KINSHIP FAMILIES
AND THOSE INTERESTED IN LEARNING
ABOUT FOSTER CARE TO JOIN US FOR
PIZZA AND A PRESENTATION AFTER MASS.

If you have questions or want to RSVP, contact
Janelle Peregoy at jperegoy@sdccatholic.org.



SACRAMENTS AND MINISTRIES

Sacrament of BaptismPatty Sierra (619) 850-6109
 Sacrament of Holy Eucharist/First Communion.....(619) 262-2435 ext. 210
 Sacrament of Reconciliation.....(619)-262-2435 or Saturdays at 3:00pm located in the back corner room
 Sacrament of Confirmation.....Tania Vidal (619) 905-6158
 Sacrament of Marriage.....(619) 262-2435
 Quinceañeras.....Patty Sierra (619) 850-6109
 Educacion Religiosa.....Erica Manjarrez (619)-957-5937
 RICA y Biblia.....Ignacio Echeveria (619) 900-8986 y Jesus Cabrera (619) 408-7079
 Monaguillos.....Alma Gastelum (619) 787-1188
 Encuentros de Conversion.....Jesus Lopez (619) 977-4268
 Jovenes Encuentros de Conversion.....Jose Dorantes (619) 788-9203
 Matrimonios.....(619) 384-8460 o (619) 382-5771
 Vietnamese Religious Education.....Mr. Lee Do 619.261.5556

Support Our Youth Pilgrimage



World Youth Day will be hosted in Lisbon, Portugal from August 1-6 and Holy Spirit plans to send a group of teens with chaperones on this pilgrimage.

Let's catch up with one of the chaperones— 20 year old Yahir Gonzalez.

"I've been a part of this church for at least 9 or 10 of those years. I'd love to go to World Youth Day this year because growing up in the church I would always see "World Youth Day" posters or flyers and the pictures, and it looked like they were having fun so that seemed awesome! I would love to have the opportunity to see The Pope and make new & fun memories with the church. I didn't have the opportunity to attend the last one and now that motivates me to want to go even more!"

Apoya A Nuestra Juventud Peregrinaje

La Jornada Mundial de la Juventud se llevará a cabo en Lisboa, Portugal, del 1 al 6 de agosto y el Espíritu Santo planea enviar un grupo de adolescentes con acompañantes en esta peregrinación.

Pongámonos al día con uno de los chaperones: Yahir González, de 20 años.

"He sido parte de esta iglesia durante al menos 9 o 10 de esos años. Me encantaría ir a la Jornada Mundial de la Juventud este año porque, al crecer en la iglesia, siempre veía carteles o volantes de la "Jornada Mundial de la Juventud" y las fotos, y parecía que se estaban divirtiendo, ¡así que me pareció increíble! Me encantaría tener la oportunidad de ver al Papa y hacer recuerdos nuevos y divertidos con la iglesia. ¡No tuve la oportunidad de asistir al último y ahora eso me motiva a querer ir aún más!"



INTENTIONS/ INTENCIONES

MAY 27 - JUNE 3, 2023

Saturday May 27th
4:30 pm – Miguel, Connie & Dennis Sisto +

Sunday May 28th
7:30 am – Jared Mortimeau +

Sunday May 28th

9:00 am – Vietnamese Community

Sunday May 28th

10:30 am – Mariano & Dora Basile +

Sunday May 28th

12:00 pm – Hispanic Community

Monday May 29th

7:30 am – Anna Del-Mul +

Tuesday May 30th

7:30 am – Paul Borja +

Wednesday May 31st

7:30 am – Anna Del-Mul +

Thursday June 1st

7:30 am – Ana & Jesus Borja +

Friday June 2nd

7:30 am – John Paul & Lucille Dienes +

Saturday June 3rd

7:30 am –All Souls +

ANOINTING OF THE SICK

In case of an emergency, please call 619-952-5963 or email linda@holyspiritsd.org, please provide your name, and phone number, and the reason for your call. If you are at the hospital, please call the Chaplain on site for anointing.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

En caso de emergencia, llame a 619-952-5963 o envíe un correo electrónico a linda@holyspiritsd.org, proporcione su nombre, número de teléfono y el motivo de su llamada. Si está en el hospital, llame al Capellán en el lugar para la unción.

WORKSHOPS

EXTRAORDINARY MINISTERS OF HOLY COMMUNION

Saturday, Jan. 14, 2023
 Saturday, May 6, 2023
 Saturday, Jul. 29, 2023
 Saturday, Nov. 4, 2023

MINISTERS OF THE WORD

Saturday, Jan. 14, 2023
 Saturday, Apr. 29, 2023
 Saturday, Jul. 29, 2023
 Saturday, Nov. 11, 2023

MINISTRY OF HOSPITALITY

Saturday, Jan. 7, 2023

SACRISTAN TRAINING

Saturday, Apr. 29, 2023
 Saturday, Nov. 11, 2023

Registration: www.sdcatholic.org/workshops




WITH PRAISE AND THANKSGIVING TO ALMIGHTY GOD
THE CHURCH OF THE DIOCESE OF SAN DIEGO
CALLS

Rev. Mr. Christopher Ajein Duque Bongato
Rev. Mr. Evan Tam Anthony Bui
Rev. Mr. Marc Andrew Gandofo
Rev. Mr. Matthew Voni Vasquez

TO BE ORDAINED FOR SERVICE IN THE PRESBYTERAL
ORDER THROUGH THE IMPOSITION OF HANDS AND THE
INVOCATION OF THE HOLY SPIRIT

His Eminence Robert Cardinal McElroy
BISHOP OF SAN DIEGO

YOU ARE INVITED TO ATTEND THEIR MASS OF ORDINATION
FRIDAY, THE SECOND DAY OF JUNE
TWO THOUSAND AND TWENTY THREE
AT 4:00 IN THE EVENING AT

GOOD SHEPHERD CATHOLIC PARISH
8200 GOLD COAST DR.
SAN DIEGO, CA 92126

CONCELEBRANTS PLEASE BRING AN ALB AND WHITE STOLE
A LIGHT RECEPTION TO FOLLOW IMMEDIATELY
YOU MAY WATCH THE ORDINATION MASS LIVE STREAMED AT THE FOLLOWING LINK:
WWW.GOODSHEPHERDPARISH.NET/MASSSTREAMING



DEVOTIONS/ORACIONES

Our Mother of Perpetual Help (English)

Every Tuesday after 7:30AM
Morning Mass in the Church

Divine Mercy (Trilingual-English, Spanish, & Vietnamese)
The Last Sunday of Every Month at 2:30PM Inside the Church

Devoción al Sagrado Corazón de Jesús (español)
Todos los miércoles después de la misa en la tarde de las 6:30 p. m. en la iglesia

**ADORATION CHAPEL/
HORARIO DE LA
CAPILLA DE
ADORACIÓN**

7:30AM-10:00PM

7 days a week/7 días a la semana



**POPE SAINT JOHN
PAUL II'S CORNER/
RINCÓN DEL PAPA SAN
JUAN PABLO II**

"I simply wish to note that the figure of Mary of Nazareth sheds light on womanhood as such by the very fact that God in the sublime event of the Incarnation of his Son, entrusted himself to the ministry, the free and active ministry of a woman."

"Quiero señalar simplemente que la figura de María de Nazaret ilumina la feminidad como tal por el hecho mismo de que Dios, en el acontecimiento sublime de la Encarnación de su Hijo, se encomendó al ministerio, al ministerio libre y activo de una mujer."



uscgb.org

SAVE THE DATE

Evan's
Priestly Ordination



Good Shepherd Catholic Church
8200 Gold Coast Dr, San Diego, CA, 92126

4:00 P.M.

06/02/2023

Invitation

Thiệp Mời ♥ Invitación

With praise and thanksgiving to Almighty God, YOU ARE cordially invited to join the Newly Ordained Priest:

FATHER EVAN ANTHONY BUI

in celebrating the *Thanksgiving Mass* on Saturday, June 3rd 2023 at 11AM in the Church of Holy Family.

*Reception to follow immediately after the Mass.

Trong niềm chúc tụng và cảm tạ Thiên Chúa Toàn Năng, xin trân trọng kính mời *Cộng Đoàn Dân Chúa* tham dự **Thành Lễ Tạ Ôn** và cầu nguyện cho **TÂN LINH MỤC EVAN ANTHONY BUI** vào lúc 11 giờ sáng, ngày 3 tháng 6, 2023 tại Nhà Thờ Thánh Gia.

* Sau Thánh Lễ xin cùng chung vui tiệc mừng bên hội trường.

Con alabanza y acción de gracias al Dios Todopoderoso, USTEDES cordialmente invitado a unirse al

Sacerdote Recién Ordenado: **PADRE EVAN ANTHONY BUI** en la celebración de la *Misa de Acción de Gracias* el Sábado, 3 de Junio de 2023, a las 11:00AM en la Iglesia de la Sagrada Familia.

* Siguiendo con una recepción inmediatamente después de la Misa.

Respectfully yours in Christ.

Fr. Peter Vu Lam
Pastor of Holy Family

Mr. & Mrs. Quang & Nchien Bui
Parents of Fr. Evan Anthony Bui



✠
\$1
A Priory indulgence is granted to
1. a priest celebrating his first Mass before the people on a chosen day.
2. the faithful who devoutly participate at such a Mass.
(Canc. No. 27)

WORD SEARCH OF THE WEEK

B A H S L A X R J D C L P X K G Q Z S M B K X I
J T B Q H V L Y G I I N B G E N T L E N E S S P
V Q R I E B L R P A G Q S Y S G R X D S D X F B
E A Y O O K I N D N E S S O V H G S Y K S K P X
I P E A C E P D W Q Q F I G M B G V K R Z R I U
A Q J X N H P V S U S E J S P L E H W O N T V I
N I H E R H E M L G O O D N E S S K A N P N I J
P S D C B O U I B K J F P P Z R O P T J W L E R
V C L O R L M Q F J X X W V C X A O E P I T M E
S C V E W Y D M C C A O C P L X B W R R I N P Q
A C V G E S T E S O U I V J B H P E H S F W Q B
T E F B C P L T O N G U E S H L G R R H C A H P
F J A V N I R Y A O P T V X L L P J N Q N O C K
I S I I E R S L B Q K J M L E E E M Z N R F Z D
G S T F I I E F V G H C A E T K N T N K B F L O
B R H L T T L I T W A A B G O W T A Q C H M C D
O B F I A S F R S C I Z W P R U E S Z P G H C E
Z Y U U P Y C E F F Y N S O Z G C E B B P R K M
E E L U X P O Y X Y Y T G T B Y O Q L H E H J F
W S N L O O N G O P T I N S M I S J U Y O J N D
D K E R B O T D B Q C Z K W H H T W Z B Q N D H
E G S W Z B R B V L A M H C A E R P R Z R D F U
Z G S C O S O J Y T F I F V R U H M I N X B G L
A A M C I M L A F S M E B N G R O L U W Q D M S

Pentecost
water
tongues
self control
gentleness

Jesus
helps
gift
goodness
kindness

Fifty
preach
Holy Spirit
Patience
Peace

Power
teach
fire
faithfulness
joy